



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 47]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 25, 2011/फाल्गुन 6, 1932

No. 47]

NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 25, 2011/PHALGUNA 6, 1932

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 25 फरवरी, 2011

सं. 34/(आर ई-2010)/2009-2014

विषय : सार्वजनिक सूचना सं. 33/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 15-02-2011 और 2/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 23-08-2010 में शुद्धियाँ ।

फा. सं. 01/91/180/983/ए एम-11/पीसी-3.—विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैराग्राफ 2.4 के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, महानिदेशक विदेश व्यापार, एतद्वारा, सार्वजनिक सूचना सं. 33/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 15-2-2011 और सार्वजनिक सूचना सं. 2/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 23-8-2010 में निम्नलिखित संशोधन करते हैं :—

1. सार्वजनिक सूचना 33/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 15-2-2011 की क्रम सं. 1 में क्रम सं. और वी के जी यू वाई उत्पाद कोड 4, 5 और 6 को ठीक करके क्रमशः "7, 8, और 9" पढ़ा जाएगा । सार्वजनिक सूचना 33/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 15-2-2011 के क्रम सं. 1 में शामिल किए जाने के प्रभाव में दिया गया "दो" शब्द भी हटा दिया गया है ।

2. सार्वजनिक सूचना 33/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 15-2-2011 द्वारा अधिसूचित परिशिष्ट 37 घ की तालिका 4 में क्रम सं. 186 और 187 हटा दिए गए हैं ।

3. सार्वजनिक सूचना 2/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 23-8-2010 द्वारा अधिसूचित परिशिष्ट 37 घ की तालिका 4 की क्रम सं. 147 में आई टी सी एच एस कोड 29171300 के मद्दे विवरण "सेबासिक एसिड/2 ऑक्टानॉल" को ठीक करके "सेबासिक एसिड" पढ़ा जाएगा ।

ये शुद्धियाँ क्यों आवश्यक हो गई थीं, इसके कारण :

- उपर्युक्त क्रम सं. 1 में क्रम संख्याओं और वी के जी यू वाई उत्पाद कोड में क्रमांकन में अनजाने में हुई गलतियों को सही किया गया है ।
- उपर्युक्त क्रम सं. 2 में उत्पाद, सार्वजनिक सूचना 30/2009-2014 दिनांक 12-1-2010 द्वारा परिशिष्ट 37 घ की तालिका 4 के क्रम सं. 96 और 97 के रूप में पहले ही शामिल थे (1-2-2010 के बाद से किए गए निर्यातों पर 2 प्रतिशत एफ पी एस लाभों के लिए पात्र) और उसके अतिरिक्त सार्वजनिक सूचना सं. 2/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 23-8-2010 द्वारा परिशिष्ट 37 घ की तालिका 7 में क्रम सं. 153 और 154 पर दिए गए बोनस लाभ प्रदान किए गए थे (1-4-2010 के बाद से किए गए निर्यातों पर 2% + 2% = 4% एफ पी एस लाभ के लिए पात्र) । इन प्रविष्टियों की पुनरावृत्ति अनावश्यक थी, अतः ये प्रविष्टियाँ हटा दी गई हैं ।

- उपर्युक्त प्रविष्टि क्रम सं. 3, सार्वजनिक सूचना सं. 2/(आर ई 2010)/2009-2014 दिनांक 23-8-2010 द्वारा अधिसूचित उत्पाद के विवरण में शुद्धि है। आई टी सी एच एस कोड 2917300 का सम्बन्ध केवल “सेबासिक एसिड” से है और इसलिए इसे एफ पी एस लाभ उपलब्ध होंगे। इस प्रविष्टि में “2-आक्टानॉल” का उल्लेख अनजाने में हो गया था, अतः इसे हटाने की आवश्यकता है।

अनुप के. पूजारी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

# MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

## PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 25th February, 2011

No. 34(RE-2010)/2009-2014

**Subject : Corrections in Public Notices No. 33/(RE 2010)/2009-2014 dated 15-2-2011 & 2/(RE2010)/2009-2014 dated 23-8-2010.**

**F. No. 01/91/180/983/AM-11/PC-3.**—In exercise of powers conferred under Paragraph 2.4 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, the Director General of Foreign Trade hereby makes the following corrections in the Public Notice No. 33/(RE 2010)/2009-2014 dated 15-02-2011 and Public Notice No. 2/(RE 2010)/2009-2014 dated 23-8-2010.

1. Sl. No. and VKGUY Product Codes 4, 5 & 6 appearing at Sr. No. 1 of Public Notice 33/(RE 2010)/2009-2014 dated 15-2-2011 are corrected to read as “7, 8, & 9” respectively. The word ‘two’ appearing in the Effect of Inclusion in Sr. No. 1 of Public Notice 33/(RE 2010)/2009-2014 dated 15-2-2011 is also deleted.

2. Sl. No. 186 & 187 in Table 4 of Appendix 37D, notified by Public Notice 33/(RE 2010)/2009-2014 dated 15-2-2011, are deleted.

3. Sl. No. 147 of Table 4 of Appendix 37D, notified by Public Notice 2/(RE 2010)/2009-2014 dated 23-8-2010, the description against ITC HS Code 29171300-‘Sebacic Acid/2 Octanol’ is corrected to read as ‘Sebacic Acid’.

### Reason why these corrections have become necessary :

- In Sl. No. 1 above, inadvertent errors in numbering the Serial Nos. and VKGUY Product codes are being corrected.
- In Sl. No. 2 above, the products were already included as Sr. No. 96 & 97 of Table 4 of Appendix 37D vide Public Notice No. 30/2009-14 dated 12-1-2010 (eligible for 2% FPS benefit on exports made from 1-1-2010 onwards); and were further granted at Bonus Benefits @ Sr. No. 153 and 154 in Table 7 of Appendix 37D vide Public Notice No. 2/(RE 2010)/2009-2014 dated 23-8-2010 (eligible for 2% + 2% = 4% FPS benefit on exports made from 1-4-2010 onwards). Repetition of these entries were superfluous, hence these entries are being deleted.
- The entry Sl. No. 3 above is a correction in the description of the product notified by Public Notice No. 2/(RE 2010)/2009-2014 dated 23-8-2010. ITC HS code 29171300 pertains to ‘Sebacic Acid’ only and hence FPS benefit would be available to it. Mentioning ‘2-Octanol’ in this entry was an inadvertent error, and hence needs to be deleted.

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade